

All human beings are born free and equal in dignity and rights. They are endowed with reason and conscience and should act towards one another in a spirit of brotherhood.

Kurinto Sans ===== Sampler =====

সমস্ত মানুষ স্বাধীনভাবে সমান মর্যাদা এবং অধিকার নিয়ে জন্মগ্রহণ করে। তাঁদের বিবেক এবং বৃদ্ধি আছে; সুতরাং সকলেরই একে অপরের প্রতি ড্রাতৃত্বসূলভ মনোভাব নিয়ে আচরণ করা উচিত।

يولد جميع الناس أحراراً متساوين في الكرامة والحقوق. وقد وهبوا عقلاً وضميراً وعليهم أن يعامل بعضهم بعضاً بروح الإخاء.

すべての人間は、生まれながらにして自由であり、かつ、尊厳と権利とについて平等である。人間は、理性と良心とを授けられており、互いに同胞の精神をもつて行動しなければならない。

**Все люди рождаются свободными и равными в
своем достоинстве и правах. Они наделены
разумом и совестью и должны поступать в
отношении друг друга в духе братства.**

सभी मनुष्यों को गौरव और अधिकारों के मामले में जन्मजात स्वतन्त्रता और समानता प्राप्त है। उन्हें बुद्धि और अन्तरात्मा की देन प्राप्त है और परस्पर उन्हें भाईचारे के भाव से बर्ताव करना चाहिए।

የሰው : ወ/ሮ : ሁ/ሮ : በለዋና : ከፌ : በከርስቲያን
በመተዳደሪያ : እነዚአንተ : ወ/ሮ : ውዴቅ : የተረጋግጧል
ማስተካከል : ሲሆን : ለለዋና : ከፌ : ለለዕም :
በመተዳደሪያ ተማሪ : መመሪያ : መመሪያ : ይጠቀዋል
ከዚህ የሰው በመሆኑ ተወስኗል ይችላል ይገልጻል ይጥሩ
በመሆኑ የሰው በመሆኑ ተወስኗል ይችላል ይገልጻል ይጥሩ
በመሆኑ የሰው በመሆኑ ተወስኗል ይችላል ይገልጻል ይጥሩ

כל בני אדם נולדו בני חורין ושותים בערכם ובזכויותיהם. כולן חוננו בתבונה ובמצפון, לפיקד חוכה עליהם והונחון איש ברעהו ברוח של אהוה.

人人生而自由、在尊严和
权利上一律平等。他们
有理性和良心、并应以兄
弟关系的精神相对待。

모든 인간은 태어날 때부터 자유로우며
그 존엄과 권리에 있어 동등하다. 인간은
천부적으로 이성과 양심을 부여받았으며
서로 형제애의 정신으로 행동하여야 한다.